

BULLET COMPARATOR INSERTS - BULLET COMPARATOR INSERT, 9.3MM (0.366")

The Sinclair Bullet Comparator inserts are meant to be used with the Sinclair Bullet Comparator and Bump Gage Body. These inserts are stainless steel and machined with a taper and a short straight section to more accurately duplicate the chamber throat. This eliminates the wobble experienced with many comparators which have standard drilled holes. Our design allows you to quickly and accurately measure and compare bullet ogive-to-base as well as loaded round ogive-to-cartridge-base measurements. This measurement gives more consistent results than measuring overall lengths since the meplat (the open tip of the bullet) can vary by several thousandths of an inch from bullet to bullet.



Attributes

- Name: BULLET COMPARATOR INSERT, 9.3MM (0.366")
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749011512
- Mfr. No.: 090366
- Caliber: 9.3 mm (.366)
- Delivery weight: 0.023kg
- Shipping height: 1mm
- Shipping width: 85mm
- Shipping length: 89mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 9.3MM \(0.366"\) COMPARATOR INSERT](#)
- [English: Safety Instruction Guide for BULLET COMPARATOR INSERTS, 9.3MM \(0.366"\)](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para Inserts Comparadores de Balas Sinclair](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Inserts de Comparateur de Balles Sinclair](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per l'Utilizzo degli Inserti per Comparatore di Proiettili Sinclair](#)
- [Norsk: Brukerveiledning for BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wkładek do Porównywaczy Pocisków Sinclair](#)
- [Suomi: BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 9.3MM \(0.366"\) COMPARATOR INSERT Käyttöohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 9.3MM \(0.366"\) COMPARATOR INSERT](#)
- [Český: Návod na bezpečné použití vložek Sinclair Bullet Comparator](#)

Sicherheitshinweise für BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 9.3MM (0.366") COMPARATOR INSERT

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf der BULLET COMPARATOR INSERTS von Sinclair International. Diese Einsätze sind speziell für die Verwendung mit dem Sinclair Bullet Comparator und dem Bump Gage Body konzipiert. Um die Sicherheit und Funktionalität Ihres Produkts zu gewährleisten, lesen Sie bitte diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwende das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und gefährdeten Gruppen.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Melde unsichere Produkte und Unfälle an die zuständigen Behörden.
- Informiere dich über Rückrufupdates auf der EU Safety Gate Plattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Benutzung

- Stelle sicher, dass du die Bullet Comparator Inserts nur mit kompatiblen Geräten verwendest.
- Achte darauf, dass die Einsätze sauber und frei von Schmutz oder Ablagerungen sind, bevor du sie verwendest.
- Vermeide den Kontakt mit scharfen Kanten oder Werkzeugen, während du die Einsätze installierst oder entfernst.
- Trage immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille, wenn du mit dem Bullet Comparator arbeitest.
- Verwende die Einsätze nicht, wenn sie beschädigt oder verbogen sind.

Anweisungen zur Installation und Benutzung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass du die richtigen Einsätze für dein Kaliber (9.3 mm / 0.366") hast.
- Überprüfe, ob der Sinclair Bullet Comparator und der Bump Gage Body sauber und einsatzbereit sind.

2. Installation:

- Setze die Bullet Comparator Inserts vorsichtig in den Comparator ein.
- Stelle sicher, dass die Einsätze fest sitzen und keine Spielräume vorhanden sind.

3. Benutzung:

- Verwende den Bullet Comparator gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Miss die Maße von Bullet Ogive zu Basis sowie die Maße von geladenen Rundungen Ogive zu Patronenbasis.
- Vergleiche die Ergebnisse und notiere sie für deine Unterlagen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Metall und Kunststoff.
- Stelle sicher, dass alle Teile sicher verpackt sind, um Verletzungen während der Entsorgung zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung zu diesem Produkt, wende dich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Händler. Achte darauf, dass du alle relevanten Informationen zu deinem Produkt bereithältst, wenn du Kontakt aufnimmst.

Vielen Dank, dass du die Sicherheitshinweise beachtet hast. Viel Erfolg bei der Nutzung deiner BULLET COMPARATOR INSERTS!

Safety Instruction Guide for BULLET COMPARATOR INSERTS, 9.3MM (0.366")

Introduction

Thank you for choosing the Sinclair Bullet Comparator Inserts. These inserts are designed to enhance the accuracy of your bullet measurements. This guide provides important safety instructions to ensure safe usage and compliance with EU regulations.

General Safety Guidelines

- Ensure that the bullet comparator and inserts are used in accordance with the manufacturer's instructions.
- Always inspect the bullet comparator inserts for any signs of damage before use.
- Keep the bullet comparator inserts out of reach of children and vulnerable individuals.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.
- Stay informed about product recalls and safety updates through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Use the bullet comparator inserts only with the Sinclair Bullet Comparator and Bump Gage Body.
- Avoid using the inserts if they show any signs of wear or damage, as this may affect measurement accuracy.
- Do not apply excessive force when inserting or removing the bullet comparator inserts to prevent damage.
- Ensure that your work area is clean and free from distractions to maintain focus during use.
- Always wear appropriate safety gear, such as safety glasses, when performing measurements.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that the Sinclair Bullet Comparator is clean and free of debris.
- Select the appropriate bullet comparator insert for your measurement needs.
- Carefully insert the comparator insert into the designated slot of the bullet comparator, ensuring a snug fit.

2. Usage:

- Place the bullet to be measured into the comparator.
- Gently close the comparator to secure the bullet in place.
- Take the measurement of the bullet ogivetobase and loaded round ogivetocartridgebase as per the instructions provided with the comparator.
- After use, carefully remove the bullet comparator insert and clean it as necessary.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn bullet comparator inserts in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the inserts in regular household waste if they are made of materials that require special handling.
- Check with local waste management authorities for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the Sinclair Bullet Comparator Inserts, please refer to the manufacturer's website or customer support resources.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience while using the BULLET COMPARATOR INSERTS, 9.3MM (0.366"). Thank you for your attention to safety!

Guía de Instrucciones de Seguridad para Inserts Comparadores de Balas Sinclair

Introducción

Los inserts comparadores de balas Sinclair están diseñados para ofrecerte una medición precisa y confiable de las balas. Sin embargo, es importante seguir ciertas pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo del producto. Esta guía te proporcionará información sobre las medidas de seguridad, las precauciones específicas y las instrucciones de uso para asegurar que tu experiencia sea segura.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de usar el producto solo para su propósito previsto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y grupos vulnerables.
- Revisa el producto antes de cada uso para detectar cualquier daño o desgaste.
- Si encuentras algún defecto, no uses el producto y contacta al fabricante.
- Mantén el área de trabajo limpia y organizada para evitar accidentes.
- Usa equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad, cuando sea necesario.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Utiliza los inserts comparadores de balas únicamente con el comparador de balas Sinclair y el cuerpo del medidor Bump Gage.
- Asegúrate de que los inserts estén correctamente instalados antes de realizar cualquier medición.
- No apliques fuerza excesiva al insertar o retirar los inserts, ya que esto puede dañarlos.
- Realiza mediciones en un área bien iluminada para evitar errores.
- No uses el producto si estás bajo la influencia de drogas o alcohol.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación de los Inserts:

- Asegúrate de que el comparador de balas Sinclair esté limpio y libre de residuos.
- Selecciona el insert adecuado para el calibre que estás utilizando (9.3 mm / 0.366").
- Inserta el insert en el comparador de balas hasta que esté bien ajustado.

2. Uso del Comparador:

- Coloca la bala en el insert de manera que la ogiva esté en contacto con la sección cónica del insert.
- Asegúrate de que la base de la bala esté alineada con el fondo del comparador.
- Toma la medición de la longitud desde la ogiva hasta la base de la bala.

3. Comparación de Medidas:

- Puedes comparar la medida obtenida con las especificaciones del cartucho cargado.
- Realiza varias mediciones para asegurar la consistencia de los resultados.

Instrucciones de Eliminación

- Si decides desechar el producto, asegúrate de hacerlo de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos de acero inoxidable.
- No arrojes el producto en la basura común; busca centros de reciclaje adecuados.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Si tienes preguntas sobre la seguridad del producto o necesitas asistencia, consulta con el fabricante o el punto de venta donde adquiriste el producto. Es importante tener acceso a información de contacto para resolver cualquier inquietud que puedas tener.

Recuerda que seguir estas pautas de seguridad no solo te protege a ti, sino también a quienes te rodean. Mantente informado sobre actualizaciones de seguridad a través de plataformas oficiales y reporta cualquier producto que consideres inseguro.

Guide de Sécurité pour les Inserts de Comparateur de Balles Sinclair

Introduction

Merci d'avoir choisi les inserts de comparateur de balles Sinclair. Ce guide de sécurité a été conçu pour t'aider à utiliser le produit en toute sécurité et conformément à la réglementation européenne sur la sécurité des produits. Nous te recommandons de lire attentivement ce guide avant d'utiliser le produit.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Vérifie régulièrement l'état de l'instrument pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne laisse pas le produit à la portée des enfants.
- Signale tout produit défectueux ou dangereux aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours les inserts de comparateur de balles conformément aux instructions fournies.
- Ne force pas l'insert dans le comparateur; cela pourrait endommager le produit ou entraîner des mesures incorrectes.
- Évite de toucher les bords tranchants de l'acier inoxydable pour éviter les coupures.
- Porte des lunettes de protection si tu travailles dans un environnement où des éclats de métal pourraient se produire.
- Ne manipule pas les balles ou les cartouches chargées sans avoir pris les précautions nécessaires.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Assure-toi que le comparateur de balles Sinclair est propre et exempt de débris.
- Insère doucement l'insert de comparateur dans le comparateur de balles.
- Vérifie que l'insert est bien en place avant de procéder à la mesure.

2. Utilisation :

- Place la balle dans le comparateur de manière à ce que l'ogive soit correctement alignée avec l'insert.
- Mesure la distance entre l'ogive et la base de la balle.
- Note les résultats pour un suivi ultérieur.

3. Après utilisation :

- Retire l'insert et nettoie-le pour enlever toute saleté ou résidu.
- Range le produit dans un endroit sec et sécurisé.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas les inserts de comparateur de balles dans la poubelle ordinaire.
- Informetoi sur les points de collecte des déchets métalliques dans ta région.
- Suis les réglementations locales concernant l'élimination des produits en acier inoxydable.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, n'hésite pas à contacter le point de contact approprié dans ton pays de résidence. Assure-toi d'avoir le numéro de modèle et d'autres informations pertinentes à portée de main lors de la prise de contact.

Nous espérons que ce guide t'aidera à utiliser les inserts de comparateur de balles Sinclair de manière sûre et efficace. Merci de ta confiance et de ta prudence !

Istruzioni di Sicurezza per l'Utilizzo degli Inserti per Comparatore di Proiettili Sinclair

Introduzione

Benvenuti nel manuale di sicurezza per gli Inserti per Comparatore di Proiettili Sinclair, calibro 9.3mm (0.366"). Questo documento fornisce linee guida importanti per garantire un utilizzo sicuro e corretto del prodotto, in conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE (GPSR).

Linee Guida Generali sulla Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto sia utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Verificare che non ci siano danni visibili agli inserti prima dell'uso.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata di bambini e animali domestici.
- Segnalare eventuali prodotti difettosi o pericolosi alle autorità competenti.
- Controllare regolarmente gli aggiornamenti sui richiami tramite la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossare sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da eventuali schegge o detriti.
- Utilizzare solo strumenti compatibili con gli inserti per comparatore di proiettili Sinclair.
- Non forzare mai il prodotto oltre le specifiche di utilizzo.
- Non utilizzare il prodotto se si è sotto l'influenza di sostanze che possono compromettere la capacità di giudizio.
- Conservare gli inserti in un luogo asciutto e sicuro quando non sono in uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurarsi che il comparatore di proiettili Sinclair e il corpo del Bump Gage siano puliti e privi di detriti.
- Verificare che gli inserti siano in buone condizioni e privi di ruggine o danni.

2. Installazione:

- Inserire l'inserto nel comparatore di proiettili Sinclair seguendo le istruzioni specifiche del produttore.
- Assicurarsi che l'inserto sia fissato saldamente e non si muova durante l'uso.

3. Utilizzo:

- Posizionare l'ogiva del proiettile contro l'inserto e misurare la distanza dalla base.
- Registrare le misurazioni in modo accurato per garantire la coerenza.
- Ripetere il processo per ogni proiettile da misurare, assicurandosi che l'inserto sia sempre allineato correttamente.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Gli inserti per comparatore di proiettili Sinclair devono essere smaltiti in conformità con le normative locali sui rifiuti.
- Non gettare gli inserti nell'ambiente; utilizzare i contenitori di raccolta differenziata se disponibili.
- Consultare le linee guida locali per lo smaltimento di materiali metallici.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni o assistenza, si consiglia di contattare il proprio rivenditore o di visitare il sito web ufficiale di Sinclair International. Assicurarsi di avere a disposizione il numero di modello e la descrizione del prodotto per facilitare il supporto.

Grazie per aver scelto gli Inserti per Comparatore di Proiettili Sinclair. Utilizzando correttamente questo prodotto, contribuirai a garantire la tua sicurezza e quella degli altri.

Brukerveiledning for BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL

Introduksjon

Gratulerer med kjøpet av Sinclair Bullet Comparator Inserts, 9.3mm (0.366"). Disse innsatser er designet for å gi nøyaktige målinger av prosjektilets geometri og forbedre presisjonen i ammunisjonshåndtering. Det er viktig å følge sikkerhetsinstruksjonene nøye for å sikre trygg bruk av produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er lagret utilgjengelig for barn.
- Bruk alltid produktet i henhold til produsentens instruksjoner.
- Unngå kontakt med skarpe kanter og vær oppmerksom på mulige skader ved feil bruk.
- Kontroller produktet regelmessig for tegn på slitasje eller skade før bruk.
- Rapportere eventuelle usikre produkter eller ulykker til de relevante myndighetene.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk vernebriller for å beskytte øynene mot eventuelle prosjektilrester.
- Unngå å bruke produktet i nærheten av brannfarlige materialer.
- Sørg for at arbeidsområdet er godt opplyst og ryddig.
- Hold produktet rent og tørt for å unngå rust og korrosjon.
- Følg alltid lokale lover og forskrifter angående bruk av ammunisjon og skytevåpen.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse

- Kontroller at alle deler av Bullet Comparator og Bump Gage Body er i god stand.
- Rengjør innsatsene før bruk for å fjerne støv og smuss.

2. Installasjon

- Sett inn Bullet Comparator Inserts i Bump Gage Body i henhold til produsentens instruksjoner.
- Sørg for at innsatsene sitter godt og er i riktig posisjon.

3. Bruk

- Plasser prosjektilet i innsatsen for å måle bullet og ivetilbase.
- Bruk et måleverktøy for å ta nøyaktige målinger av ladet rund og ivetilpatronbase.
- Noter målingene for fremtidig referanse og sammenligning.

4. Etter bruk

- Rengjør innsatsene grundig etter bruk for å holde dem i god stand.
- Oppbevar produktet på et tørt og sikkert sted.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale retningslinjer for avhending av metallprodukter og verktøy.
- Unngå å kaste produktet i vanlig søppel. Sjekk for resirkuleringsmuligheter.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der produktet ble kjøpt.

Ved å følge disse retningslinjene kan du sikre trygg og effektiv bruk av Sinclair Bullet Comparator Inserts. Takk for at du velger vårt produkt!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wkładek do Porównywaczy Pocisków Sinclair

Wprowadzenie

Witamy w instrukcji bezpieczeństwa dla wkładek do porównywaczy pocisków Sinclair International 9.3mm (0.366"). Niniejszy dokument ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących jego instalacji, użycia i utylizacji.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj wkładki w suchym miejscu, z dala od źródeł wilgoci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub oznak zużycia.
- Zawsze używaj wkładek w połączeniu z porównywaczem pocisków Sinclair oraz korpusem Bump Gage.
- Nie używaj uszkodzonych lub zniekształconych wkładek.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Nie wkładaj wkładek do porównywaczy pocisków, gdy są one zanieczyszczone lub mokre.
- Używaj wkładek tylko do pomiarów długości ogiva pocisku oraz długości naboju.
- Zachowaj ostrożność przy obsłudze ostrych krawędzi wkładek.
- Przechowuj wkładki poza zasięgiem dzieci oraz osób niepełnoletnich.
- W przypadku zauważenia jakichkolwiek nieprawidłowości w działaniu wkładek, natychmiast zaprzestań ich użycia.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że porównywacz pocisków Sinclair jest czysty i gotowy do użycia.
- Włóż wkładki do odpowiednich otworów w porównywaczu.
- Sprawdź, czy wkładki są prawidłowo umieszczone i stabilne.

2. Użytkowanie:

- Użyj wkładek do pomiaru długości ogiva pocisku do podstawy oraz ogiva załadowanej amunicji do podstawy naboju.
- Zapisz wyniki pomiarów, aby móc je później porównać.
- Po zakończeniu pomiarów, wyjmij wkładki z porównywacza.

Instrukcje Utylizacji

- Wkładki do porównywaczy pocisków Sinclair są wykonane ze stali nierdzewnej, co oznacza, że mogą być poddane recyklingowi.
- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi recyklingu metali.
- Nie wyrzucaj wkładek do zwykłego kosza na śmieci.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub w celu zgłoszenia niebezpiecznych produktów, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Zalecamy również regularne sprawdzanie aktualizacji dotyczących ewentualnych akcji przypominających na platformie Safety Gate Unii Europejskiej.

Dziękujemy za wybór wkładek do porównywanego pocisków Sinclair. Używaj ich odpowiedzialnie i z zachowaniem zasad bezpieczeństwa.

BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 9.3MM (0.366") COMPARATOR INSERT Käyttöohjeet

Johdanto

Tervetuloa Sinclairin Bullet Comparator lisäosien käyttöohjeisiin. Nämä lisäosat on suunniteltu erityisesti Sinclairin Bullet Comparatorin ja Bump Gage kappaleen kanssa käytettäväksi. Huolellinen käyttö takaa turvallisen ja tarkka mittauksen.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on ehjä ja puhdas ennen käyttöä.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettussa käyttötarkoituksessa.
- Lue kaikki käyttöohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Pidä tuote lasten ulottumattomissa.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä aina suojakäsineitä ja suojalaseja mittaustöiden aikana.
- Varmista, että työskentelyalue on hyvin valaistu ja siisti.
- Vältä liiallista voimaa käyttäessäsi tuotetta, jotta et vahingoita sitä tai itseäsi.
- Suorita mittaukset rauhallisesti ja tarkasti, jotta vältät virheitä.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä.
- Kiinnitä lisäosa Bullet Comparatoriin ohjeiden mukaisesti.
- Tarkista, että kaikki liitokset ovat tiukkoja ja turvallisia ennen käyttöä.

2. Käyttö:

- Aseta luoti tai patruuna mittauspaikalle.
- Varmista, että mittaus on suora ja tarkka.
- Ota mittaus ja kirjaa tulos ylös.
- Toista mittaus tarvittaessa varmistaaksesi tarkkuuden.

Hävittämisohteet

- Hävitä tuote paikallisten jätteiden käsittelyohjeiden mukaisesti.
- Varmista, että tuote ei päädy luontoon tai veteen.
- Kierrätä mahdolliset metalliosat, jos se on mahdollista.

Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. On tärkeää, että kaikki turvallisuuteen liittyvät kysymykset käsitellään asianmukaisesti.

Yhteenveto

Sinclairin Bullet Comparator lisäosat tarjoavat tarkkuutta ja luotettavuutta mittausprosesseissa. Noudattamalla yllä olevia ohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan käytön. Muista aina olla tietoinen mahdollisista riskeistä ja toimia varovaisesti.

Säkerhetsinstruktioner för BULLET COMPARATOR INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL 9.3MM (0.366") COMPARATOR INSERT

Introduktion

Tack för att du valt BULLET COMPARATOR INSERTS från Sinclair International. Dessa insatser är designade för att användas med Sinclair Bullet Comparator och Bump Gage Body. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera insatserna före användning för att säkerställa att de är fria från skador.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till lokala myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Använd endast BULLET COMPARATOR INSERTS med kompatibla produkter (Sinclair Bullet Comparator och Bump Gage Body).
- Undvik att utsätta insatserna för extrema temperaturer eller kemikalier.
- Använd skyddsglasögon och handskar vid hantering av ammunition och relaterade verktyg.
- Kontrollera att kulans ogiv är korrekt placerad innan mätning för att undvika felaktiga resultat.
- Tänk på att meplat (den öppna spetsen på kulan) kan variera, vilket kan påverka mätresultaten.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av insatser:

- Se till att Sinclair Bullet Comparator är avstängd innan installation.
- Skruva försiktigt i insatsen i komparatorn tills den sitter ordentligt.
- Kontrollera att insatsen är korrekt installerad innan användning.

2. Användning av insatser:

- Placera kulan i insatsen med ogiven vänd mot mätpunkten.
- Justera komparatorn för att säkerställa att kulan är i rätt position.
- Mät kulans ogiv till bas och notera resultaten noggrant.
- För jämförelse av laddade rundor, placera dem på samma sätt och följ samma procedur.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Avfall från BULLET COMPARATOR INSERTS bör hanteras enligt lokala föreskrifter för metallåtervinning.
- Kasta inte produkten i hushållsavfall. Kontakta lokala myndigheter för korrekt avfallshantering.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller mer information om säker användning av BULLET COMPARATOR INSERTS, vänligen kontakta tillverkarens kundtjänst.

Genom att följa dessa riktlinjer säkerställer du en säker och effektiv användning av BULLET COMPARATOR
INSERTS SINCLAIR INTERNATIONAL. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Návod na bezpečné použití vložek Sinclair Bullet Comparator

Úvod

Tento dokument slouží jako návod k bezpečnému používání vložek Sinclair Bullet Comparator pro model 9.3mm (0.366"). Je důležité dodržovat všechny pokyny a doporučení, aby se zajistila bezpečnost uživatelů a minimalizovalo riziko úrazu nebo poškození.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Používejte výrobek pouze podle pokynů uvedených v tomto dokumentu.
- Zkontrolujte, zda je výrobek nepoškozený před použitím.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pokud výrobek vykazuje jakékoli známky poškození, přestaňte jej používat a kontaktujte odborníka.
- Informujte se o případných výzvách k stažení výrobku prostřednictvím platformy Safety Gate.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Před použitím se ujistěte, že vložky jsou správně umístěny v komparátoru.
- Používejte ochranné brýle a rukavice při manipulaci s municí a s výrobkem.
- Nikdy nevystavujte výrobek extrémním teplotám nebo vlhkosti.
- Neprovádějte úpravy nebo opravy výrobku bez odborného dohledu.
- Při měření dbejte na stabilitu a bezpečnost pracovního prostoru.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace vložek:

- Otevřete Sinclair Bullet Comparator a ujistěte se, že je čistý.
- Vložte vložky do příslušných otvorů komparátoru.
- Zkontrolujte, že jsou vložky pevně usazeny a nehybné.

2. Použití:

- Umístěte střelu do komparátoru, ujistěte se, že je správně zarovnaná.
- Pomocí měřicího zařízení změřte vzdálenosti od ogivu k základně střely.
- Zaznamenejte si výsledky měření pro další analýzu.

3. Údržba:

- Po každém použití vyčistěte vložky a komparátor od prachu a nečistot.
- Uložte výrobek na suchém a bezpečném místě.

Pokyny pro likvidaci

- Vložky a další součásti výrobku likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadu.
- Nepokládejte výrobek do běžného odpadu, pokud obsahuje nebezpečné materiály.
- Zjistěte si informace o recyklaci kovových výrobků ve vaší oblasti.

Kontakt pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace o bezpečném používání výrobku, obraťte se na příslušného odborníka nebo prodejce. Ujistěte se, že máte k dispozici všechny potřebné informace o výrobku.

Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání vložek Sinclair Bullet Comparator.